



## Finanzierung zur Revitalisierung von Restaurants

Mit dem American Rescue Plan Act wurde die Finanzierung zur Revitalisierung von Restaurants festgelegt, um Finanzmittel bereitzustellen, mit denen Restaurants und andere in Frage kommende Unternehmen ihre Türen offen halten können. Dieses Programm bietet Restaurants Finanzmittel in Höhe ihres pandemiebedingten Umsatzverlusts von bis zu 10 Millionen US-Dollar pro Unternehmen und höchstens 5 Millionen US-Dollar pro physischem Standort. Empfänger der Mittel sind nicht verpflichtet, diese Mittel zurückzuzahlen, solange sie bis spätestens 11. März 2023 für in Frage kommende Zwecke verwendet werden. Besuchen Sie [www.sba.gov/restaurants](http://www.sba.gov/restaurants) für weitere Informationen.

### Wer kommt in Frage

In Frage kommende Organisationen, bei denen pandemiebedingte Einnahmeverluste zu verzeichnen waren, darunter:

- Restaurants
- Imbissstände, Imbisswagen
- Caterer
- Bars, Salons, Lounges, Kneipen
- Snack- und alkoholfreie Getränkebar
- Lizenzierte Einrichtungen oder Lokal eines Herstellers alkoholischer Getränke, in der die Öffentlichkeit Produkte kosten, probieren oder kaufen kann
- Bäckereien\*
- Kleinbrauereien, Verkostungsräume, Schankräume\*
- Brauereien und/oder Mikrobrauereien\*
- Weingüter und Brennereien\*
- Gasthäuser\*

*\* Wenn Vor-Ort-Verkäufe an die Öffentlichkeit mindestens 33% der Bruttoeinnahmen ausmachen*

### Wie und wann der Antrag erfolgen muss

Sie können über von der SBA anerkannte Point of Sale-Restaurantpartner oder direkt über die SBA in einem bevorstehenden Online-Antragsportal einen Antrag stellen, das unter <https://restaurants.sba.gov> verfügbar sein wird.

Die SBA wird bekannt geben, wann die Anwendung per E-Mail und in sozialen Medien eröffnet wird. Sie können unsere E-Mail-Benachrichtigungen unter [www.sba.gov/updates](http://www.sba.gov/updates) abonnieren oder unsere Social-Media-Konten unter [www.sba.gov/social-media](http://www.sba.gov/social-media) finden.

Zusätzliche Unterlagen können bei Ihrem Antrag angefordert werden. Die vollständige Liste finden Sie unter [www.sba.gov/restaurants](http://www.sba.gov/restaurants).

### Holen Sie sich Hilfe bei Ihrem Antrag

Für Unterstützung bei der Vorbereitung Ihres Antrags können Sie auf Folgendes zugreifen:

- Callcenter-Support: 1-844-279-8898 (Stunden: Montag bis Freitag von 8 bis 20 Uhr ET)
- Ihr lokales SBA District Office unter [www.sba.gov/local-assistance](http://www.sba.gov/local-assistance)
- Ein Beispielantragsformular und ein detaillierter Programmleitfaden sind in mehreren Sprachen unter [www.sba.gov/restaurants](http://www.sba.gov/restaurants) verfügbar.